



2022AN6100

DATE OF RECEPTION 18/02/2022

DATE TESTS Starting: 22/02/2022 Ending: 24/02/2022 APPLICANT

SARL VALANDRE GRANDE VERSANE BELCAIRE Francia

Att. EMMANUELLE BERDÉ

IDENTIFICATION AND DESCRIPTION OF SAMPLES

REFERENCE	REFERENCE PROVIDED BY THE CUSTOMER	DESCRIPTION	
2022AN6100-S01	SWING CO 450 GREY/BLUE MEDIUM LEFT (duck	Sleeping Bag	
	down 90/10)		
2022AN6100-S02	SWING CO 650 GREY/PURPLE MEDIUM LEFT (duck	Sleeping Bag	
	down 90/10)		
2022AN6100-S03	SWING CO 850 GREY/ORANGE MEDIUM LEFT	Sleeping Bag	
	(duck down 90/10)		

TESTS CARRIED OUT

- SAMPLE IDENTIFICATION.
- THERMAL INSULATION TEST FOR SLEEPING BAGS.

AITEX - Plaza Emilio Sala, 1 - E-03801 ALCOY (Alicante) SPAIN Tel.:+34 96 554 22 00 www.aitex.es info@aitex.es

Tests marked with * are not included within the scope of the ENAC accreditation





_///

6

RESULTS

SAMPLE IDENTIFICATION

Reference	Description of the sample	
2022AN6100-S03	Grey mummy sleeping bag (Weight: 1.324 Kg)	





RESULTS

THERMAL INSULATION TEST FOR SLEEPING BAGS

Standard

EN ISO 23537-1:2016 Punto 4.4 .4 + EN ISO 23537-1:2016/A1:2018

Equipment

Thermal manikin 12009105

Observation or deviation from the Standard

Uncertainty of the measurement

 \pm 9% of the value of the measurand for a coverage factor of K = 2 (95%).

Description of the test

The test is done with the thermal manikin Aitex code 12009I05 of 20 areas of measurements and made according to the ISO 15831 with a body temperature of 34°C. Results are according to the parallel model.

The manikin is wearing the following underwear: two-pieces blue suit with the upper part with long sleeves and long trouser, with a thermal resistance Rct=0.040 to 0.060 m²·K/W. Knee-length socks with a thermal resistance Rct= 0.040 to 0.060 m²·K/W. It is used a wooden board with covered with a mattress with thermal resistance Rct= 0.85 m²·K/W \pm 7%. It supports with ridges.

Reference 2022AN6100-S03

Date test

22/02/2022

Ambient conditions in the climatic chamber	
Chamber's temperature	10,6
Relative Humidity	49,2
Air speed	0,3 m/s

Pre-treatment

Dry tumbled in a dryer for 15 minutes at a temperature lower than 30°C.

Maniqui's posture

Posture 1 ($R_c(1)$): with protective mask.

Test results

Specimen	Thermal resistance R _c (1) (m ² · K/W)	
1	1,318	
2	1,324	
3	1,318	
Average	1,320	

Range of utility

Comfort temperature	Limit temperature	Extreme temperature
T _{conf} (°C)	T _{lim} (°C)	T _{ext} (ºC)
-9	-16	-37

Results by parts

Area (m ²)	Zone	Part of body	R _{ct} (m ² K/W)
0.04890	1	Face	0,664
0.09973	2	Head	1,025
0.12003	3	Chest upper	2,424
0.11649	4	Chest mid	2,161
0.10062	5	Back upper	1,137
0.10062	6	Back mid	1,326
0.07869	7	Arm upper right	1,241
0.06500	8	Forearm right	1,230
0.03669	9	Hand right	1,256
0.07869	10	Arm upper left	1,188
0.06500	11	Forearm left	1,286
0.03669	12	Hand left	1,049
0.07634	13	Hip right	1,767
0.14956	14	Thigh right	1,719
0.13170	15	Calf right	1,344
0.06006	16	Foot right	0,932
0.07634	17	Hip left	2,051
0.14956	18	Thigh left	1,482
0.13170	19	Calf left	1,202
0.06006	20	Foot left	0,892



_///



Miriam Martinez Head of Comfort department



LIABILITY CLAUSES

1.- AITEX is liable only for the results of the methods of analysis used, as expressed in the report and referring exclusively to the materials or samples indicated in the same which are in its possession, the professional and legal liability of the Centre being limited to these. Unless otherwise stated, the samples were freely chosen and sent by the applicant.

2.- AITEX shall not be liable in any case of misuse of the test materials nor for undue interpretation or use of this document 3.- The Offer and / or Order to which the applicant gives approval through signature and seal, constitutes the Legally Executable Agreement in which AITEX is responsible for safeguarding and guaranteeing the absolute confidentiality of the management of all the information obtained or created during the performance of the contracted activities.

4.- In the eventuality of discrepancies between reports, a check to settle the same will be carried out in the head offices of AITEX. Also, the applicants undertake to notify AITEX of any complaint received by them as a result of the report, exempting this Centre from all liability if such is not done, the periods of conservation of the samples being taken into account.

5.- AITEX will provide at the request of the person concerned, the treatment of complaints procedure. In the event that you want to make it, direct it to: calidad@aitex.es.

6.- AITEX is not responsible for the information provided by customers, which is reflected in the Report, and may affect the validity of the results.

7.- AITEX is not responsible for an inadequate state of the sample received that could compromise the validity of the results, expressing such circumstance, in the test reports.

8.- AITEX may include in its reports, analyses, results, etc., any other evaluation which it considers necessary, even when it has not been specifically requested.

9.- When a Declaration of Conformity is requested, if not indicated otherwise, the decision rule will be applied according to ILAC-G8 & ISO 10576-1, in case of ambiguity, or indeterminacy.

10.- The uncertainties of tests, which are made explicit in the Results Report, have been estimated for a k = 2 (95% probability of coverage). If not informed, they are available to the client in AITEX.

11. - The original materials and rests of samples, not subject to test, will be retained in AITEX during the twelve months following the issuance of the report, so that any check or claim which, in his case, wanted to make the applicant, should be exercised within the period indicated.

12.- This report may only be sent or delivered by hand to the applicant or to a person duly authorised by the same.

13.- The results of the tests and the statement of compliance with the specification in this report refer only to the test sample as it has been analyzed / tested and not the sample / item which has taken the test sample.

14.- The client must attend at all times, to the dates of the realization of the tests.

15.- According to Resolution EA (33) 31, the test reports must include the unique identification of the sample, and any brand or label of the manufacturer may be added. It is not allowed to re-issue test reports of untested sample names (references), they can only be re-issued for error correction or inclusion of omitted data that were already available at the time of the test. The laboratory can not assume responsibility for declaring that the product with the new trade name / trademark is strictly identical to the one originally tested; This responsibility belongs to the client.

16.- This report may not be partially reproduced without the written approval of the issuing laboratory.

17.- AITEX laboratories do not carry out sampling, so that the results of the test reports are applicable to the sample as it was received.